2025/184

29.1.2025.

KOMISIJAS ĪSTENOŠANAS REGULA (ES) 2025/184

(2025. gada 28. janvāris),

ar ko attiecībā uz noteiktu tarifa kvotu izveidi, grozīšanu un pārvaldību sakarā ar Pagaidu nolīgumu par tirdzniecību starp Eiropas Savienību un Čīles Republiku groza Īstenošanas regulas (ES) 2020/761 un (ES) 2020/1988

EIROPAS KOMISIJA,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (ES) Nr. 1308/2013 (2013. gada 17. decembris), ar ko izveido lauksaimniecības produktu tirgu kopīgu organizāciju un atceļ Padomes Regulas (EEK) Nr. 922/72, (EEK) Nr. 234/79, (EK) Nr. 1037/2001 un (EK) Nr. 1234/2007 ([1]), un jo īpaši tās 187. pantu,

ņemot vērā Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (ES) Nr. 510/2014 (2014. gada 16. aprīlis), ar kuru nosaka tirdzniecības režīmu, kas piemērojams dažām lauksaimniecības produktu pārstrādē iegūtām precēm un atceļ Padomes Regulas (EK) Nr. 1216/2009 un (EK) Nr. 614/2009 ([2]), un jo īpaši tās 16. pantu,

tā kā:

(1) Komisijas Īstenošanas regulā (ES) 2020/761 ([3]) ir noteikta lauksaimniecības produktu importa un eksporta tarifa kvotu pārvaldība, kurā izmanto importa un eksporta licenču sistēmu, un minētajai pārvaldībai ir paredzēti īpaši noteikumi.

(2) Komisijas Īstenošanas regulā (ES) 2020/1988 ([4]) ir noteikta to importa tarifa kvotu pārvaldība, kuras paredzēts izmantot, ievērojot muitas deklarāciju pieņemšanas datumu hronoloģisko secību (“rindas kārtības princips”).

(3) Saskaņā ar Padomes Lēmumu (ES) 2024/3016 ([5]) 2024. gada 18. martā tika parakstīts Pagaidu nolīgums par tirdzniecību starp Eiropas Savienību un Čīles Republiku.

(4) Ar minēto pagaidu nolīgumu izdarītie grozījumi būtu jāatspoguļo Īstenošanas regulas (ES) 2020/761 I, VIII, XI un XVI pielikumā un Īstenošanas regulas (ES) 2020/1988 I pielikumā.

(5) Lai precizētu pirmajā piemērošanas gadā piemērojamos daudzumus un to, kā rīkoties situācijās, kas var rasties, ja kvotas tiek slēgtas un atvērtas vienā un tajā pašā kvotas periodā, kā arī lai paredzētu kārtību pirms pagaidu nolīguma stāšanās spēkā izdotajiem izcelsmes apliecinājumiem un saskaņā ar pagaidu nolīgumu izdotajiem jaunajiem izcelsmes apliecinājumiem, ir vajadzīgi pārejas noteikumi.

([1]) OV L 347, 20.12.2013., 671. lpp., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2013/1308/oj.
([2]) OV L 150, 20.5.2014., 1. lpp., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2014/510/oj.
([3]) Komisijas Īstenošanas regula (ES) 2020/761 (2019. gada 17. decembris), ar ko paredz noteikumus Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (ES) Nr. 1306/2013, (ES) Nr. 1308/2013 un (ES) Nr. 510/2014 piemērošanai attiecībā uz pārvaldības sistēmu tarifa kvotām ar licencēm (OV L 185, 12.6.2020., 24. lpp., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2020/761/oj).
([4]) Komisijas Īstenošanas regula (ES) 2020/1988 (2020. gada 11. novembris), ar ko paredz noteikumus par to, kā piemērot Eiropas Parlamenta un Padomes Regulas (ES) Nr. 1308/2013 un (ES) Nr. 510/2014 attiecībā uz importa tarifu kvotu pārvaldību pēc rindas kārtības principa (OV L 422, 14.12.2020., 4. lpp., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2020/1988/oj).
([5]) Padomes Lēmums (ES) 2024/3016 (2024. gada 18. marts) par to, lai Eiropas Savienības vārdā noslēgtu Pagaidu nolīgumu par tirdzniecību starp Eiropas Savienību un Čīles Republiku (OV L, 2024/3016, 20.12.2024., ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2024/3016/oj).

(6) Lai ņemtu vērā pagaidu nolīguma stāšanos spēkā, šai regulai būtu jāstājas spēkā trešajā dienā pēc tās publicēšanas *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*, un tā būtu jāpiemēro no 2025. gada 1. februāra.

(7) Tādēļ Īstenošanas regulas (ES) 2020/761 un (ES) 2020/1988 būtu attiecīgi jāgroza.

(8) Šajā regulā paredzētie pasākumi ir saskaņā ar Lauksaimniecības tirgu kopīgās organizācijas komitejas atzinumu,

IR PIEŅĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Grozījumi Īstenošanas regulā (ES) 2020/761

Īstenošanas regulu (ES) 2020/761 groza šādi:

1) regulas 42. panta sesto daļu aizstāj ar šādu:

"Saskaņā ar Pagaidu nolīgumu par tirdzniecību starp Eiropas Savienību un Čīles Republiku, kas apstiprināts ar Padomes Lēmumu (ES) 2024/3016 (*), tiek atvērta tarifa kvota liellopu gaļas importam Savienībā, ievērojot šajā regulā paredzētos nosacījumus.

_____

(*) Padomes Lēmums (ES) 2024/3016 (2024. gada 18. marts) par to, lai Eiropas Savienības vārdā noslēgtu Pagaidu nolīgumu par tirdzniecību starp Eiropas Savienību un Čīles Republiku (OV L, 2024/3016, 20.12.2024., ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2024/3016/oj).";

2) regulas 67. pantu aizstāj ar šādu:

"*67. pants*

Tarifa kvotas

Saskaņā ar koncesijām, kas noslēgtas Pasaules Tirdzniecības organizācijā un apstiprinātas ar Lēmumu 94/800/EK, tiek atvērtas tarifa kvotas importam olu sektorā un olu albumīna importam Savienībā, ievērojot šajā regulā paredzētos nosacījumus.

Saskaņā ar Pagaidu nolīgumu par tirdzniecību starp Eiropas Savienību un Čīles Republiku tiek atvērta tarifa kvota ar kārtas numuru 09.4403 Čīles olu sektora produktu importam Savienībā, ievērojot šajā regulā paredzētos nosacījumus.

Šīs regulas XI pielikumā ir norādīts produktu apjoms, kārtas numurs un importa tarifa kvotas periods un apakšperiodi par katru tarifa kvotu.";

3) regulas 68. pantam pievieno šādu 6. punktu:

"6. Lai produktu svaru pārrēķinātu olu ar čaumalu ekvivalentā, attiecībā uz tarifa kvotu ar kārtas numuru 09.4403 izmanto pārrēķina koeficientus, kas noteikti XVI pielikuma Aa daļā.";

4) regulas I, VIII, XI un XVI pielikumu groza saskaņā ar šīs regulas I pielikumu.

2. pants

Grozījumi Īstenošanas regulā (ES) 2020/1988

Īstenošanas regulas (ES) 2020/1988 I pielikumu groza saskaņā ar šīs regulas II pielikumu.

3. pants

Pārejas noteikumi

1. 2024. gada tarifa kvotas periodam (2024. gada 1. jūlijs–2025. gada 30. jūnijs) noteiktais daudzums, kas izmantojams tarifa kvotai ar kārtas numuru 09.4181, ir 4 004 167 kg (produktu svars).

No 2024. gada tarifa kvotas periodam (2024. gada 1. jūlijs–2025. gada 30. jūnijs) noteiktā iepriekš minētā daudzuma, kas izmantojams tarifa kvotai ar kārtas numuru 09.4181, atskaita kopējo daudzumu, par kuru laikposmā no 2024. gada 1. jūlija līdz 2025. gada 31. janvārim ir izdotas licences saskaņā ar šo tarifa kvotu.

2. 2025. gada tarifa kvotas periodam noteiktais daudzums, kas izmantojams tarifa kvotai ar kārtas numuru 09.4403, ir daudzums, kurš proporcionāli aprēķināts par periodu no šīs regulas piemērošanas sākuma līdz minētā tarifa kvotas perioda beigām.

3. Licences, kas attiecībā uz tarifa kvotu 09.4181 izdotas pirms šīs regulas piemērošanas sākuma, paliek spēkā līdz to derīguma termiņa beigām.

4. 2025. gada tarifa kvotas periodam noteiktais daudzums, kas izmantojams tarifa kvotai ar kārtas numuru 09.1945, ir daudzums, kurš proporcionāli aprēķināts par periodu no šīs regulas piemērošanas sākuma līdz minētā tarifa kvotas perioda beigām.

No 2025. gada tarifa kvotas periodam noteiktā iepriekš minētā daudzuma, kas izmantojams tarifa kvotai ar kārtas numuru 09.1945, atskaita kopējos daudzumus, kuri laikposmā no 2025. gada 1. janvāra līdz 2025. gada 31. janvārim laisti brīvā apgrozībā saskaņā ar tarifa kvotām ar kārtas numuriem 09.1921 un 09.1944.

5. 2025. gada tarifa kvotas periodam noteiktais daudzums, kas izmantojams tarifa kvotām ar kārtas numuriem 09.2115, 09.2116 un 09.1922, ir daudzums, kurš proporcionāli aprēķināts par periodu no šīs regulas piemērošanas sākuma līdz minētā tarifa kvotas perioda beigām.

No 2025. gada tarifa kvotas periodam noteiktā iepriekš minētā daudzuma, kas izmantojams tarifa kvotām ar kārtas numuriem 09.2115, 09.2116 un 09.1922, atskaita kopējo daudzumu, kurš laikposmā no 2025. gada 1. janvāra līdz 2025. gada 31. janvārim laists brīvā apgrozībā saskaņā ar minētajām tarifa kvotām.

6. 2025. gada tarifa kvotas periodam noteiktais daudzums, kas izmantojams tarifa kvotai ar kārtas numuru 09.1946, ir daudzums, kurš proporcionāli aprēķināts par periodu no šīs regulas piemērošanas sākuma līdz minētā tarifa kvotas perioda beigām.

No 2025. gada tarifa kvotas periodam noteiktā iepriekš minētā daudzuma, kas izmantojams tarifa kvotai ar kārtas numuru 09.1946, atskaita kopējo daudzumu, kurš laikposmā no 2025. gada 1. janvāra līdz 2025. gada 31. janvārim laists brīvā apgrozībā saskaņā ar tarifa kvotu ar kārtas numuru 09.1923.

7. 2025. gada tarifa kvotas periodam noteiktais daudzums, kas izmantojams tarifa kvotai ar kārtas numuru 09.1947, ir daudzums, kurš proporcionāli aprēķināts par periodu no šīs regulas piemērošanas sākuma līdz minētā tarifa kvotas perioda beigām.

No 2025. gada tarifa kvotas periodam noteiktā iepriekš minētā daudzuma, kas izmantojams tarifa kvotai ar kārtas numuru 09.1947, atskaita kopējo daudzumu, kurš laikposmā no 2025. gada 1. janvāra līdz 2025. gada 31. janvārim laists brīvā apgrozībā saskaņā ar tarifa kvotu ar kārtas numuru 09.1925.

8. 2025. gada tarifa kvotas periodam noteiktais daudzums, kas izmantojams tarifa kvotai ar kārtas numuru 09.1955, ir daudzums, kurš proporcionāli aprēķināts par periodu no šīs regulas piemērošanas sākuma līdz minētā tarifa kvotas perioda beigām.

No 2025. gada tarifa kvotas periodam noteiktā iepriekš minētā daudzuma, kas izmantojams tarifa kvotai ar kārtas numuru 09.1955, atskaita kopējo daudzumu, kurš laikposmā no 2025. gada 1. janvāra līdz 2025. gada 31. janvārim laists brīvā apgrozībā saskaņā ar tarifa kvotu ar kārtas numuru 09.1926.

9. 2025. gada tarifa kvotas periodam noteiktais daudzums, kas izmantojams tarifa kvotai ar kārtas numuru 09.1957, ir daudzums, kurš proporcionāli aprēķināts par periodu no šīs regulas piemērošanas sākuma līdz minētā tarifa kvotas perioda beigām.

No 2025. gada tarifa kvotas periodam noteiktā iepriekš minētā daudzuma, kas izmantojams tarifa kvotai ar kārtas numuru 09.1957, atskaita kopējo daudzumu, kurš laikposmā no 2025. gada 1. janvāra līdz 2025. gada 31. janvārim laists brīvā apgrozībā saskaņā ar tarifa kvotu ar kārtas numuru 09.1927.

10. 2025. gada tarifa kvotas periodam noteiktie daudzumi, kas izmantojami tarifa kvotām ar kārtas numuriem 09.1948, 09.1949, 09.1956, 09.1958, 09.1959, 09.1953 un 09.1954, ir daudzumi, kuri proporcionāli aprēķināti par periodu no šīs regulas piemērošanas sākuma līdz minētā tarifa kvotas perioda beigām.

11. Attiecībā uz produktu sūtījumiem, kuri šīs regulas piemērošanas pirmajā dienā atrodas tranzītā vai pagaidu glabāšanā muitas noliktavā vai brīvajās zonās Eiropas Savienībā, ir pieņemami tikai tādi izcelsmes apliecinājumi, kas izdoti saskaņā ar Pagaidu nolīgumu par tirdzniecību starp Eiropas Savienību un Čīles Republiku.

4. pants

Stāšanās spēkā un piemērošana

Šī regula stājas spēkā trešajā dienā pēc tās publicēšanas *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

To piemēro no 2025. gada 1. februāra.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2025. gada 28. janvārī

Komisijas vārdā –
priekšsēdētāja
Ursula VON DER LEYEN

I PIELIKUMS

Īstenošanas regulas (ES) 2020/761 I, VIII, XI un XVI pielikumu groza šādi:

1) regulas I pielikumā aiz rindas, kas attiecas uz tarifa kvotu ar kārtas numuru 09.4402, iekļauj šādu rindu, kas attiecas uz tarifa kvotu ar kārtas numuru 09.4403:

"09.4403	Olas	Imports	ES: vienlaicīga pārbaude	Nē	Jā		Nē";

(2) regulas VIII pielikuma tabulu, kas attiecas uz tarifa kvotu ar kārtas numuru 09.4181, aizstāj ar šādu tabulu:

"Kārtas numurs	**09.4181**
Starptautisks nolīgums vai cits tiesību akts	**Padomes Lēmums (ES) 2024/3016** (2024. gada 18. marts) par to, lai Eiropas Savienības vārdā noslēgtu Pagaidu nolīgumu par tirdzniecību starp Eiropas Savienību un Čīles Republiku
Tarifa kvotas periods	1. jūlijs–30. jūnijs
Tarifa kvotas apakšperiods	Nav
Licences pieteikums	Saskaņā ar šīs regulas 6., 7. un 8. pantu
Produkta apraksts	Svaiga, dzesināta vai saldēta liellopu vai teļa gaļa
Izcelsme	Čīle
Izcelsmes apliecinājums licences pieteikumā. Ja jā, struktūra, kas pilnvarota to izdot	Autentiskuma apliecība, kuras veidne ir noteikta šīs regulas XIV pielikumā. Izdevējiestāde: *Asociación Gremial de Plantas Faenadoras Frigoríficas de Carnes de Chile Teatinos 20 – Oficina 55, Santiago*, Čīle
Izcelsmes apliecinājums laišanai brīvā apgrozībā	Saskaņā ar 3. nodaļu Pagaidu nolīgumā par tirdzniecību starp Eiropas Savienību un Čīli; un autentiskuma apliecība, kuras veidne ir noteikta šīs regulas XIV pielikumā.
Daudzums kilogramos	2024.–2025. gadam: 4 004 167 kg (produkta svars) 2025.–2026. un turpmākajiem gadiem: 5 200 000 kg (produkta svars)
KN kodi	0201 10 00, 0201 20 20, 0201 20 30, 0201 20 50, 0201 20 90, 0201 30 00, 0202 10 00, 0202 20 10, 0202 20 30, 0202 20 50, 0202 20 90, 0202 30 10, 0202 30 50, 0202 30 90, 0206 10 95, 0206 29 91, 0210 20 10, 0210 20 90, 0210 99 51, 1602 50 10 un 1602 90 61
Muitas nodoklis kvotas robežās	0 EUR
Tirdzniecības pierādījums	Nē
Nodrošinājums par importa licenci	12 EUR par 100 kg
Īpašas norādes licences pieteikumā un licencē	Importa licences pieteikuma un importa licences 8. ailē norāda izcelsmes valsti; šīs ailes lodziņā "jā" ievelk krustiņu
Licences derīguma termiņš	Saskaņā ar šīs regulas 13. pantu

Licences nododamība	Jā
References daudzums	Nē
Uzņēmēja reģistrācija *LORI* datubāzē	Nē
Īpaši nosacījumi	"Saldēta gaļa" ir saldēta gaļa, kuras iekšējā temperatūra, to ievedot Savienības muitas teritorijā, ir –12 °C vai zemāka.";

3) regulas XI pielikumā aiz kārtas numura 09.4402 pievieno šādu tabulu, kas attiecas uz tarifa kvotu ar kārtas numuru 09.4403:

"Kārtas numurs	**09.4403**
Starptautisks nolīgums vai cits tiesību akts	**Padomes Lēmums (ES) 2024/3016** (2024. gada 18. marts) par to, lai Eiropas Savienības vārdā noslēgtu Pagaidu nolīgumu par tirdzniecību starp Eiropas Savienību un Čīles Republiku
Tarifa kvotas periods	1. janvāris–31. decembris
Tarifa kvotas apakšperiodi	Nav
Licences pieteikums	Saskaņā ar šīs regulas 6., 7. un 8. pantu
Produkta apraksts	Olas un olu produkti
Izcelsme	Čīle
Izcelsmes apliecinājums licences pieteikumā. Ja jā, struktūra, kas pilnvarota to izdot	Nē
Izcelsmes apliecinājums laišanai brīvā apgrozībā	Saskaņā ar 3. nodaļu Pagaidu nolīgumā par tirdzniecību starp Eiropas Savienību un Čīli
Daudzums kilogramos	2025. gadam: proporcionāla daļa no 500 000 kg (olu ar čaumalu ekvivalentā) 2026. un turpmākajiem gadiem: 500 000 kg (olu ar čaumalu ekvivalentā)
KN kodi	0407 11 00, 0407 19 11, 0407 19 19, 0407 21 00, 0407 29 10, 0407 90 10, 0408 11 80, 0408 19 81, 0408 19 89, 0408 91 80, 0408 99 80, 3502 11 90 un 3502 19 90
Muitas nodoklis kvotas robežās	0 EUR
Tirdzniecības pierādījums	Jā. 25 tonnas
Nodrošinājums par importa licenci	20 EUR par 100 kg
Īpašas norādes licences pieteikumā un licencē	Importa licences pieteikuma un importa licences 8. ailē norāda izcelsmes valsti; šīs ailes lodziņā "jā" ievelk krustiņu
Licences derīguma termiņš	Saskaņā ar šīs regulas 13. pantu
Licences nododamība	Jā
References daudzums	Nē
Uzņēmēja reģistrācija *LORI* datubāzē	Nē
Īpaši nosacījumi	Atbilstoši ieguves normām noteikti pārrēķina koeficienti, kas norādīti šīs regulas XVI pielikuma Aa daļā";

4) regulas XVI pielikumā aiz A daļas iekļauj šādu Aa daļu:

“Aa daļa

Pārrēķina koeficienti olu un olu produktu kvotai, kas atvērta atbilstīgi Pagaidu nolīgumam par tirdzniecību starp Eiropas Savienību un Čīli

Lai produkta svaru pārrēķinātu olu ar čaumalu ekvivalentā, attiecībā uz produktiem ar kārtas numuru 09.4403 izmanto turpmāk minētos pārrēķina koeficientus.

KN kodi	Pārrēķina koeficients
0407 11 00	100 %
0407 19 11	100 %
0407 19 19	100 %
0407 21 00	100 %
0407 29 10	100 %
0407 90 10	100 %
0408 11 80	246 %
0408 19 81	116 %
0408 19 89	116 %
0408 91 80	452 %
0408 99 80	116 %
3502 11 90	856 %
3502 19 90	116 %”

II PIELIKUMS

Īstenošanas regulas (ES) 2020/1988 I pielikumu groza šādi:

a) pielikuma iedaļai ar virsrakstu "Tarifa kvotas cūkgaļas nozarē" aiz kārtas numura 09.0832 pievieno šādu tabulu, kas attiecas uz tarifa kvotu ar kārtas numuru 09.1945:

"Kārtas numurs	**09.1945**
Konkrētais juridiskais pamats	**Padomes Lēmums (ES) 2024/3016** (2024. gada 18. marts) par to, lai Eiropas Savienības vārdā noslēgtu Pagaidu nolīgumu par tirdzniecību starp Eiropas Savienību un Čīles Republiku
Produkta apraksts un KN kodi	Cūkgaļa 0203 11 10, 0203 12 11, 0203 12 19, 0203 19 11, 0203 19 13, 0203 19 15, 0203 19 55, 0203 19 59, 0203 21 10, 0203 22 11, 0203 22 19, 0203 29 11, 0203 29 13, 0203 29 15, 0203 29 55, 0203 29 59, 1601 00 91, 1601 00 99, 1602 41 10, 1602 42 10, 1602 49 11, 1602 49 13, 1602 49 15, 1602 49 19, 1602 49 30, 1602 49 50 un 1602 90 51
***Taric* kodi**	—
Izcelsme	Čīle
Daudzums	2025. gadam: proporcionāla daļa no 21 200 000 kg (produkta svars) 2026. un turpmākajiem gadiem: 21 200 000 kg (produkta svars)
Tarifa kvotas periods	1. janvāris–31. decembris
Tarifa kvotas apakšperiodi	Nepiemēro
Izcelsmes apliecinājums	Saskaņā ar 3. nodaļu Pagaidu nolīgumā par tirdzniecību starp Eiropas Savienību un Čīli
Muitas nodoklis kvotas robežās	0 EUR
Nodrošinājums, kas jāiemaksā saskaņā ar Deleģētās regulas (ES) 2020/1987 2. pantu	Nepiemēro
Īpaši nosacījumi	Nepiemēro";

b) pielikuma iedaļā ar virsrakstu "Tarifa kvotas aitas gaļas un kazas gaļas nozarē" tabulu, kas attiecas uz tarifa kvotām ar kārtas numuriem 09.2115, 09.2116 un 09.1922, aizstāj ar šādu tabulu:

"Kārtas numurs	**09.2115** **09.2116** **09.1922**
Konkrētais juridiskais pamats	**Padomes Regula (EK) Nr. 1095/96** (1996. gada 18. jūnijs) par koncesiju īstenošanu, kas iekļautas sarakstā CXL, kas izveidots GATT XXIV.6 sarunu nobeigumā **Padomes Lēmums (ES) 2024/3016** (2024. gada 18. marts) par to, lai Eiropas Savienības vārdā noslēgtu Pagaidu nolīgumu par tirdzniecību starp Eiropas Savienību un Čīles Republiku

Produkta apraksts un KN kodi	Aitas gaļa 0204 “kazlēns”, kas definēts šīs regulas 31. pantā
***Taric* kodi**	—
Izcelsme	Čīle
Daudzums	2025. gadam: proporcionāla daļa no 12 927 000 kg (kautsvara ekvivalentā) 2026. un turpmākajiem gadiem: 12 927 000 kg (kautsvara ekvivalentā)
Tarifa kvotas periods	1. janvāris–31. decembris
Tarifa kvotas apakšperiodi	Nepiemēro
Izcelsmes apliecinājums	Saskaņā ar 3. nodaļu Pagaidu nolīgumā par tirdzniecību starp Eiropas Savienību un Čīli
Muitas nodoklis kvotas robežās	0 EUR
Nodrošinājums, kas jāiemaksā saskaņā ar Deleģētās regulas (ES) 2020/1987 2. pantu	Nepiemēro
Īpaši nosacījumi	Saskaņā ar šīs regulas 31. pantu”;

c) pielikuma iedaļai ar virsrakstu “Tarifa kvotas mājputnu gaļas nozarē” pievieno šādu tabulu, kas attiecas uz tarifa kvotu ar kārtas numuru 09.1946:

“Kārtas numurs	**09.1946**
Konkrētais juridiskais pamats	**Padomes Lēmums (ES) 2024/3016** (2024. gada 18. marts) par to, lai Eiropas Savienības vārdā noslēgtu Pagaidu nolīgumu par tirdzniecību starp Eiropas Savienību un Čīles Republiku
Produkta apraksts un KN kodi	Mājputnu gaļa 0207 11 10, 0207 11 30, 0207 11 90, 0207 12 10, 0207 12 90, 0207 13 10, 0207 13 20, 0207 13 30, 0207 13 40, 0207 13 50, 0207 13 60, 0207 13 70, 0207 13 99, 0207 14 10, 0207 14 20, 0207 14 30, 0207 14 40, 0207 14 50, 0207 14 60, 0207 14 70, 0207 14 99, 0207 24 10, 0207 24 90, 0207 25 10, 0207 25 90, 0207 26 10, 0207 26 20, 0207 26 30, 0207 26 40, 0207 26 50, 0207 26 60, 0207 26 70, 0207 26 80, 0207 26 99, 0207 27 10, 0207 27 20, 0207 27 30, 0207 27 40, 0207 27 50, 0207 27 60, 0207 27 70, 0207 27 80, 0207 27 99, 0207 41 20, 0207 41 30, 0207 41 80, 0207 42 30, 0207 42 80, 0207 44 10, 0207 44 21, 0207 44 31, 0207 44 41, 0207 44 51, 0207 44 61, 0207 44 71, 0207 44 81, 0207 44 99, 0207 45 10, 0207 45 21, 0207 45 31, 0207 45 41, 0207 45 51, 0207 45 61, 0207 45 71, 0207 45 81, 0207 45 99, 0207 51 10, 0207 51 90, 0207 52 10, 0207 52 90, 0207 54 10, 0207 54 21, 0207 54 31, 0207 54 41, 0207 54 51, 0207 54 61, 0207 54 71, 0207 54 81, 0207 54 99, 0207 55 10, 0207 55 21, 0207 55 31, 0207 55 41, 0207 55 51, 0207 55 61, 0207 55 71, 0207 55 81, 0207 55 99, 0207 60 05, 0207 60 10, 0207 60 21, 0207 60 31, 0207 60 41, 0207 60 51, 0207 60 61, 0207 60 81, 0207 60 99, 1602 32 11 un 1602 39 21

***Taric* kodi**	—
Izcelsme	Čīle
Daudzums	2025. gadam: proporcionāla daļa no 32 200 000 kg (produkta svars) 2026. gadam: 32 200 000 kg 2027. gadam: 32 200 000 kg 2028. un turpmākajiem gadiem: 41 200 000 kg (produkta svars)
Tarifa kvotas periods	1. janvāris–31. decembris
Tarifa kvotas apakšperiodi	Nepiemēro
Izcelsmes apliecinājums	Saskaņā ar 3. nodaļu Pagaidu nolīgumā par tirdzniecību starp Eiropas Savienību un Čīli
Muitas nodoklis kvotas robežās	0 EUR
Nodrošinājums, kas jāiemaksā saskaņā ar Deleģētās regulas (ES) 2020/1987 2. pantu	Nepiemēro
Īpaši nosacījumi	Nepiemēro”;

d) pielikuma iedaļai ar virsrakstu “Tarifa kvotas augļu un dārzeņu nozarē” aiz kārtas numura 09.0027 pievieno šādas tabulas, kas attiecas uz tarifa kvotām ar kārtas numuriem 09.1947 un 09.1948:

“Kārtas numurs	**09.1947**
Konkrētais juridiskais pamats	**Padomes Lēmums (ES) 2024/3016** (2024. gada 18. marts) par to, lai Eiropas Savienības vārdā noslēgtu Pagaidu nolīgumu par tirdzniecību starp Eiropas Savienību un Čīles Republiku
Produkta apraksts un KN kodi	Ķiploki 0703 20 00
***Taric* kodi**	—
Izcelsme	Čīle
Daudzums	2025. gadam: proporcionāla daļa no 2 000 000 kg 2026. un turpmākajiem gadiem: 2 000 000 kg
Tarifa kvotas periods	1. janvāris–31. decembris
Tarifa kvotas apakšperiodi	Nepiemēro
Izcelsmes apliecinājums	Saskaņā ar 3. nodaļu Pagaidu nolīgumā par tirdzniecību starp Eiropas Savienību un Čīli
Muitas nodoklis kvotas robežās	0 EUR
Nodrošinājums, kas jāiemaksā saskaņā ar Deleģētās regulas (ES) 2020/1987 2. pantu	Nepiemēro
Īpaši nosacījumi	Nepiemēro

Kārtas numurs	**09.1948**
Konkrētais juridiskais pamats	**Padomes Lēmums (ES) 2024/3016** (2024. gada 18. marts) par to, lai Eiropas Savienības vārdā noslēgtu Pagaidu nolīgumu par tirdzniecību starp Eiropas Savienību un Čīles Republiku

Produkta apraksts un KN kodi	Olīveļļa 1509 10 10, 1509 10 20, 1509 10 80, 1509 90 00, 1510 00 10 un 1510 00 90
***Taric* kodi**	—
Izcelsme	Čīle
Daudzums	2025. gadam: proporcionāla daļa no 11 000 000 kg 2026. un turpmākajiem gadiem: 11 000 000 kg
Tarifa kvotas periods	1. janvāris–31. decembris
Tarifa kvotas apakšperiodi	Nepiemēro
Izcelsmes apliecinājums	Saskaņā ar 3. nodaļu Pagaidu nolīgumā par tirdzniecību starp Eiropas Savienību un Čīli
Muitas nodoklis kvotas robežās	0 EUR
Nodrošinājums, kas jāiemaksā saskaņā ar Deleģētās regulas (ES) 2020/1987 2. pantu	Nepiemēro
Īpaši nosacījumi	Nepiemēro”;

e) pielikuma iedaļai ar virsrakstu “Tarifa kvotas graudaugu nozarē” pievieno šādas tabulas, kas attiecas uz tarifa kvotām ar kārtas numuriem 09.1949 un 09.1955:

“**Kārtas numurs**	**09.1949**
Konkrētais juridiskais pamats	**Padomes Lēmums (ES) 2024/3016** (2024. gada 18. marts) par to, lai Eiropas Savienības vārdā noslēgtu Pagaidu nolīgumu par tirdzniecību starp Eiropas Savienību un Čīles Republiku
Produkta apraksts un KN kodi	Cietes un cietes atvasinājumi 1108 11 00, 1108 12 00, 1108 13 00, 1108 14 00, 1108 19 10, 1108 19 90, 1109 00 00, 2905 43 00, 2905 44 11, 2905 44 19, 2905 44 91, 2905 44 99, 3505 10 10, 3505 10 90, 3824 60 11, 3824 60 19, 3824 60 91 un 3824 60 99
***Taric* kodi**	—
Izcelsme	Čīle
Daudzums	2025. gadam: proporcionāla daļa no 300 000 kg 2026. un turpmākajiem gadiem: 300 000 kg
Tarifa kvotas periods	1. janvāris–31. decembris
Tarifa kvotas apakšperiodi	Nepiemēro
Izcelsmes apliecinājums	Saskaņā ar 3. nodaļu Pagaidu nolīgumā par tirdzniecību starp Eiropas Savienību un Čīli
Muitas nodoklis kvotas robežās	0 EUR
Nodrošinājums, kas jāiemaksā saskaņā ar Deleģētās regulas (ES) 2020/1987 2. pantu	Nepiemēro
Īpaši nosacījumi	Nepiemēro

Kārtas numurs	**09.1955**
Konkrētais juridiskais pamats	**Padomes Lēmums (ES) 2024/3016** (2024. gada 18. marts) par to, lai Eiropas Savienības vārdā noslēgtu Pagaidu nolīgumu par tirdzniecību starp Eiropas Savienību un Čīles Republiku
Produkta apraksts un KN kodi	Pārstrādāti graudaugi 1104
***Taric* kodi**	—
Izcelsme	Čīle
Daudzums	2025. gadam: proporcionāla daļa no 2 100 000 kg 2026. gadam: 2 150 000 kg 2027. gadam: 2 200 000 kg Tarifa kvotu beidz piemērot no 2028. gada 1. janvāra
Tarifa kvotas periods	1. janvāris–31. decembris
Tarifa kvotas apakšperiodi	Nepiemēro
Izcelsmes apliecinājums	Saskaņā ar 3. nodaļu Pagaidu nolīgumā par tirdzniecību starp Eiropas Savienību un Čīli
Muitas nodoklis kvotas robežās	0 EUR
Nodrošinājums, kas jāiemaksā saskaņā ar Deleģētās regulas (ES) 2020/1987 2. pantu	Nepiemēro
Īpaši nosacījumi	Nepiemēro”;

f) pielikuma iedaļai ar virsrakstu “Tarifa kvotas graudaugu un cukura nozarē” pievieno šādu tabulu, kas attiecas uz tarifa kvotu ar kārtas numuru 09.1956:

“Kārtas numurs	**09.1956**
Konkrētais juridiskais pamats	**Padomes Lēmums (ES) 2024/3016** (2024. gada 18. marts) par to, lai Eiropas Savienības vārdā noslēgtu Pagaidu nolīgumu par tirdzniecību starp Eiropas Savienību un Čīles Republiku
Produkta apraksts un KN kodi	Produkti ar augstu cukuru saturu 0403 20 49, 1702 30 10, 1702 30 50, 1702 30 90, 1702 40 10, 1702 40 90, 1702 50 00, 1702 60 10, 1702 60 80, 1702 60 95, 1702 90 30, 1704 90 99, 1806 10 30, 1806 10 90, 1806 20 95, 1901 90 95, 1901 90 99, 2006 00 31, 2006 00 38, 2007 91 10, 2101 12 98, 2101 20 98, ex 2106 90 98 un 3302 10 29. No 2024. līdz 2030. gadam arī 1702 90 50, 1702 90 71, 1702 90 75, 1702 90 79, 1702 90 80, 1702 90 95, 2106 90 30, 2106 90 55 un 2106 90 59
***Taric* kodi**	2106 90 98 26, 2106 90 98 34, 2106 90 98 53, 2106 90 98 60, 2106 90 98 69
Izcelsme	Čīle
Daudzums	2025. gadam: proporcionāla daļa no 1 000 000 kg 2026. un turpmākajiem gadiem: 1 000 000 kg
Tarifa kvotas periods	1. janvāris–31. decembris

Tarifa kvotas apakšperiodi	Nepiemēro
Izcelsmes apliecinājums	Saskaņā ar 3. nodaļu Pagaidu nolīgumā par tirdzniecību starp Eiropas Savienību un Čīli
Muitas nodoklis kvotas robežās	0 EUR
Nodrošinājums, kas jāiemaksā saskaņā ar Deleģētās regulas (ES) 2020/1987 2. pantu	Nepiemēro
Īpaši nosacījumi	Nepiemēro”;

g) pielikuma iedaļai ar virsrakstu “Tarifa kvotas pārstrādātu augļu un dārzeņu nozarē” pievieno šādas tabulas, kas attiecas uz tarifa kvotām ar kārtas numuriem 09.1957, 09.1958 un 09.1959:

“Kārtas numurs	**09.1957**
Konkrētais juridiskais pamats	**Padomes Lēmums (ES) 2024/3016** (2024. gada 18. marts) par to, lai Eiropas Savienības vārdā noslēgtu Pagaidu nolīgumu par tirdzniecību starp Eiropas Savienību un Čīles Republiku
Produkta apraksts un KN kodi	Sagatavotas sēnes 2003 10 20 un 2003 10 30
***Taric* kodi**	—
Izcelsme	Čīle
Daudzums	2025. gadam: proporcionāla daļa no 1 050 000 kg 2026. gadam: 1 075 000 kg 2027. gadam: 1 100 000 kg 2028. gadam: 1 125 000 kg 2029. gadam: 1 150 000 kg 2030. gadam: 1 175 000 kg 2031. gadam: 1 200 000 kg Tarifa kvotu beidz piemērot no 2032. gada 1. janvāra
Tarifa kvotas periods	1. janvāris–31. decembris
Tarifa kvotas apakšperiodi	Nepiemēro
Izcelsmes apliecinājums	Saskaņā ar 3. nodaļu Pagaidu nolīgumā par tirdzniecību starp Eiropas Savienību un Čīli
Muitas nodoklis kvotas robežās	0 EUR
Nodrošinājums, kas jāiemaksā saskaņā ar Deleģētās regulas (ES) 2020/1987 2. pantu	Nepiemēro
Īpaši nosacījumi	Nepiemēro

Kārtas numurs	**09.1958**
Konkrētais juridiskais pamats	**Padomes Lēmums (ES) 2024/3016** (2024. gada 18. marts) par to, lai Eiropas Savienības vārdā noslēgtu Pagaidu nolīgumu par tirdzniecību starp Eiropas Savienību un Čīles Republiku
Produkta apraksts un KN kodi	Ābolu sula 2009 79 11 un 2009 79 91
***Taric* kodi**	—
Izcelsme	Čīle
Daudzums	2025. gadam: proporcionāla daļa no 2 000 000 kg 2026. un turpmākajiem gadiem: 2 000 000 kg
Tarifa kvotas periods	1. janvāris–31. decembris
Tarifa kvotas apakšperiodi	Nepiemēro
Izcelsmes apliecinājums	Saskaņā ar 3. nodaļu Pagaidu nolīgumā par tirdzniecību starp Eiropas Savienību un Čīli
Muitas nodoklis kvotas robežās	0 EUR
Nodrošinājums, kas jāiemaksā saskaņā ar Deleģētās regulas (ES) 2020/1987 2. pantu	Nepiemēro
Īpaši nosacījumi	Nepiemēro

Kārtas numurs	**09.1959**
Konkrētais juridiskais pamats	**Padomes Lēmums (ES) 2024/3016** (2024. gada 18. marts) par to, lai Eiropas Savienības vārdā noslēgtu Pagaidu nolīgumu par tirdzniecību starp Eiropas Savienību un Čīles Republiku
Produkta apraksts un KN kodi	Augļu izstrādājumi 2007 10 10, 2007 91 30, 2007 99 20, ex 2007 99 31, ex 2007 99 33, ex 2007 99 39, 2008 30 19 un 2008 40 19
***Taric* kodi**	2007 99 31 25, 2007 99 31 99 2007 99 33 25, 2007 99 33 99, 2007 99 39 01 2007 99 39 02, 2007 99 39 03, 2007 99 39 04 2007 99 39 05, 2007 99 39 06, 2007 99 39 07 2077 99 39 08, 2007 99 39 80 un 2007 99 39 85
Izcelsme	Čīle
Daudzums	2025. gadam: proporcionāla daļa no 10 000 000 kg 2026. un turpmākajiem gadiem: 10 000 000 kg
Tarifa kvotas periods	1. janvāris–31. decembris
Tarifa kvotas apakšperiodi	Nepiemēro
Izcelsmes apliecinājums	Saskaņā ar 3. nodaļu Pagaidu nolīgumā par tirdzniecību starp Eiropas Savienību un Čīli

Muitas nodoklis kvotas robežās	0 EUR
Nodrošinājums, kas jāiemaksā saskaņā ar Deleģētās regulas (ES) 2020/1987 2. pantu	Nepiemēro
Īpaši nosacījumi	Nepiemēro”;

h) pielikuma iedaļai ar virsrakstu “Tarifa kvotas labības un augļu un dārzeņu pārstrādes produktu nozarē” pievieno šādu tabulu, kas attiecas uz tarifa kvotu ar kārtas numuru 09.1953:

“Kārtas numurs	**09.1953**
Konkrētais juridiskais pamats	**Padomes Lēmums (ES) 2024/3016** (2024. gada 18. marts) par to, lai Eiropas Savienības vārdā noslēgtu Pagaidu nolīgumu par tirdzniecību starp Eiropas Savienību un Čīles Republiku
Produkta apraksts un KN kodi	Cukurkukurūza 2001 90 30, 2004 90 10 un 2005 80 00
***Taric* kodi**	—
Izcelsme	Čīle
Daudzums	2025. gadam: proporcionāla daļa no 800 000 kg 2026. un turpmākajiem gadiem: 800 000 kg
Tarifa kvotas periods	1. janvāris–31. decembris
Tarifa kvotas apakšperiodi	Nepiemēro
Izcelsmes apliecinājums	Saskaņā ar 3. nodaļu Pagaidu nolīgumā par tirdzniecību starp Eiropas Savienību un Čīli
Muitas nodoklis kvotas robežās	0 EUR
Nodrošinājums, kas jāiemaksā saskaņā ar Deleģētās regulas (ES) 2020/1987 2. pantu	Nepiemēro
Īpaši nosacījumi	Nepiemēro”;

i) pielikuma iedaļai ar virsrakstu “Tarifa kvotas lauksaimnieciskas izcelsmes etilspirta nozarē” pievieno šādu tabulu, kas attiecas uz tarifa kvotu ar kārtas numuru 09.1954:

“Kārtas numurs	**09.1954**
Konkrētais juridiskais pamats	**Padomes Lēmums (ES) 2024/3016** (2024. gada 18. marts) par to, lai Eiropas Savienības vārdā noslēgtu Pagaidu nolīgumu par tirdzniecību starp Eiropas Savienību un Čīles Republiku
Produkta apraksts un KN kodi	Etanols 2207 10 00 un 2207 20 00
***Taric* kodi**	—
Izcelsme	Čīle
Daudzums	2025. gadam: proporcionāla daļa no 2 000 000 kg 2026. un turpmākajiem gadiem: 2 000 000 kg
Tarifa kvotas periods	1. janvāris–31. decembris

Tarifa kvotas apakšperiodi	Nepiemēro
Izcelsmes apliecinājums	Saskaņā ar 3. nodaļu Pagaidu nolīgumā par tirdzniecību starp Eiropas Savienību un Čīli
Muitas nodoklis kvotas robežās	0 EUR
Nodrošinājums, kas jāiemaksā saskaņā ar Deleģētās regulas (ES) 2020/1987 2. pantu	Nepiemēro
Īpaši nosacījumi	Nepiemēro".